

## ואהיה אצלו אמון – הפתיחה של מדרש בראשית רבה

### מסע בעקבות משמעותו של מדרש על פרשנות מסורתית, מחקר ומה שביניהם

#### **תקציר:**

מדרשי חז"ל זכו במשך הדורות לפירושים רבים, ובעת החדשיה אף לחקר אקדמי. ישנו מדרשים שבמיוחד משכו את תשומת הלב' וביניהם המדרש הנ查ק בכאן, מאמרו של רבי הושעיה: "... אמרה תורה אני הייתה כלי אומנותו של הקב"ה...". במהלך המסע האינטלקטואלי המתואר במאמר זה מובאת לפני הקורא קשת רחבה של פירושים ומחקרים הנוגעים למדרש זה: מחד, הצגת המחקרים האקדמיים העדכניים ביותר, העוסקים ביחסי הגומלין בין חז"ל לבין סביבתם כלל ובמדרשו ובפרט, ומайдך, ניתוח של פרשנות מסורתית העוסקת במדרשו זה ולגוניה השונות. מתוך המאמר עולה שיש מקום לבחינה מחדש של Amitot מחקריות מקובלות בחקר ספרות חז"ל ולהערכה מחדש של דרכי המחקר בספרות זו.

#### **מבוא – המאמר במסע מחקרי**

המאמר המוצע כאן הנו מסע אינטלקטואלי בעקבות משמעותו של המדרש. יותר ממה שיש בו מסקנות חד משמעיות יש בו הצגת התהילך המדעי והאינטלקטואלי, שעבר המחבר לבאו למד את המדרש ולעמוד על מהותו. כתיבת המאמר ארוכה תקופה ארוכה שבמהלכה שהה הכותב בין כותלי בית המדרש ובין כותלי האקדמיה, נחשף למחקרים ופרשניות המייצגים נקודות מוצא ואסכולות שונות, ולפירושים מסורתיים מבתי מדרש שונים. המאמר לבש ופשט צורתו כמה פעמים, השתנו הרגשים והנושאים הנידונים והוועלו מסקנות שונות.

#### **המדרש – רקע ומבנה**

"רבי הושעיה פתח [משלוי ח'] 'ואהיה אצלו אמון ואהיה שעשועים יום יום'  
אמון פדגוג, אמון מכוסה, אמון מוצנע ואיות דאמר אמון רבתא [גדול]  
אמון פדגוג היר מה דעת אמר [במדבר יא] כאשר ישא האמן את היונק'  
אמון מכוסה היאר מה דעת אמר [אייכה ד'] 'האמוניים עלי תולע'  
אמון מוצנע היאר מה דעת אמר [אסתר ב] 'יזהי אומן את הדסה'  
אמון רבתא כמה דתימא [נחום ג'] 'התיטיבי מנא אמון' ומתרגמין 'האת טבא  
مالכטנדירה רבתא דיתבא בין נהרותא'  
ד"א אמון אומן התורה אומרת אני הייתה כלי אומנותו של הקב"ה  
בנוגג שביעולם מלךبشر ודם בונה פלטין אינו בונה אותו מדעת עצמו אלא מדעת

---

**תארנים: מדרש בראשית רבה, מחשבת חז"ל, חקר המדרש, בריאות העולם.**

---

אומן, והאומן אינו בונה אותה מדעת עצמו אלא דיפטראות ופנקסאות יש לו לדעת האיך הוא עושה חדרים האיך הוא עושה פשפשין.  
כך היה הקב"ה מבית בתורה ובורא את העולם  
והתורה אמרה 'בראשית ברא אלוקים' ואין ראשית אלא תורה. האיך מה דעת אמר  
(משל' ח] 'זה קני ראשית דברכו'

בראשית רבה, מהדורות וילנא, פרשה א' א'

מדרש בראשית רבה הנו ספר מדרשי האגדה הקדום הנמצא בידינו, זהו מדרש אמראים המסודר כدرוכם של מדרשי התנאים, על-פי סדר הפסוקים בספר. המדרש הוא יצירה ארץ-ישראלית כפי שניתן לראות, בין השאר, על-פי הלשון הדומה לזו של התלמיד הרוישלמי – עברית וארמית גלילית, ועל-פי העובדה שבמדרש מופיעות מימרות של רוב אמראי ארץ-ישראל. מקובל לתארך את ערכית המדרש למאה ה-5.

בראשית רבה הודפס לראשונה בשנת 1520, את הפרשנים העיקריים של המדרש ניתן למצוא במהדורות וילנא [אחים ראם טרמ"ז]. מהדורה מדעית עם מבואות ופתחות היא מהדורות טהעادر-אלבק.<sup>1</sup> היבטים שונים זכו לטיפול עמוק בעולם המדרש: ערכית המדרש,<sup>2</sup> מבנה הפתוחות, הסיפור הדרשני<sup>3</sup> ועוד.<sup>4</sup>

מאמר זה יעסוק בפסקה הראשונה של מדרש בראשית רבה.<sup>5</sup> תוך עיסוק בפתחה זו נעמוד על דרכם של בעלי המדרש בדרישת פסוקי התורה, נתמודד עם שאלות בתחום המבנה ודרך היצירה של המדרש, נעמוד על השאלות העולות מתווך הכתוב, ועל הדרך בה התמודדו פרשנים שונים במשך הדורות עם שאלות אלו, נערוך השוואה בין פרשנים מסורתיים לבין פרשנים מודרניים, כמו כן, נציג גישות היסטוריות ופילוסופיות, ונעמוד על ההתמודדות עם מדרש זה בספרות החסידית.

### המבנה

בעיון ראשוןינו במדרש ניתן לעמוד על מבנהו מורכב משני חלקים שונים. החלק הראשון [להלן א'] מביא ארבע דרישות שונות על הפסוק יאהיה אצלו אמון. הדרשות הן קצרות ומשתמשות כל אחת בפסוק כדי לבהיר את המילה אמון. יש להעיר שבעצם יש כאן שלוש דרישות ועוד אחת. הדרשה الأخيرة באה עם הקדמה 'זאת דעתם' – ויש מי שאומר. החלק השני [להלן א'] מביא ביאור נוספת למילה אמון, אך הפעם יש התייחסות להקשרה בפסוק ויישנו משל המבאר את הדבר. יש מי שרצואה לומר, שהשימוש בביטוי 'דבר אחר' בין שני החלקים מעיד על היות שני החלקים שני מדרשים שונים. במהדורות תיאודור אלבק הביטוי 'דבר אחר' מופיע בתוך סוגרים מרובעות, מה שמעיד שלפחות בחולק מהගירסאות ביטוי זה איןנו נמצא. בקטע מן הגنية המובה במחקרו של ארון [ראה בהמשך] הביטוי 'דבר אחר' אינו מופיע כלל.

כבר הפרשנים המסורתיים שמו לב לעובדת היותו של המדרש בעל שני חלקים מוגדרים ואולי גם בעלי חשיבות שונה.

בעל פירוש היפה תואר מתיחס לדבר במפורש:

"יען כי זה העיקר אשר בא המדרש לדרוש על בראשית לכן האיך בזה הדרש ולא ערבות אותו עם אמון פרטוג, אמון מכוסה וכו', ולומר גם שם אמון אומן ביחיד עם שאר ההוראות אשר שם".

נהלכו החוקרים המאוחרים בשאלת, האם מדובר כאן בשני מדרשים שונים או בחטיבה אחת. שאלת זו מקבלת משנה משמעות. אם אומנם מדובר בשני מדרשים שונים, שכן עורך בראשית רכה בחר, ללא ספק, להעמיד את המדרש בפתחה לספרו, בצורתו זו, ואם מלאכת עריכה והדבקה יש כאן, הרי שיש לעמוד על מניעיו של העורך.

א. מרמנשטיין הציע בשנות הארבעים פתרון לשאלת המבנה של מדרש זה<sup>6</sup>. מרמנשטיין מחלק את המדרש לשני חלקים, ומשה כמה קשיות על החלק הראשון שלו. מתוך כך מגיע מרמנשטיין למסקנה, שהחלק הראשון של המדרש איננו חלק אינטגרלי ממנו אלא הוא משתמש בראשי פרקים של הפרשה כולה.

## חו"ל ונסיבות

בתקופה פעלתם של יוצרי המדרש, התנאים והאמוראים, מתמודדים היהודים בארץ-ישראל עם מספר רב של דתות הרווחות במזוח באוטה התקופה. חכמים היו, כפי שגם ניתן לראות במדרשים, ב מגע ובפולמוס עם תפיסות פגניות, נוצריות, שומרניות גnostיות ופילוסופיות יווניות/רומיות שונות.

בספרות חז"ל, ובעיקר במדרשים, ניתן למצוא דוגמאות רבות של פולמוסים בין חכמים לבני פלוגתא שונים בתחום האמונה. פעמים רבות, הפולמוס הוא סיבוב פרשנות של פסוקים או אירועים תנ"כיים; זאת מכיוון שגם הנוצרים, השומרונים וכמה כתות גnostיות התייחסו לתנ"ך או לחלקים שלו בכתב קודש.<sup>7</sup> חז"ל לא טרכו להגדיר בבירור את תפיסת העולם אתה התפלמסו, ולבן קשה מדוע לאטר מהן הפילוסופיות הספציפיות שהם מתייחסים אליהן בכלל אחד מפולמוסים אלו. הסגנון של חז"ל במקורות אלו מעיד שעיקר כוונתם של בעלי המדרש היא להציג את העמדת היהודית, ואין הם מיחסים חשיבות רבה לדעה המנוגדת. עצם הบทם של פולמוסים אלו יסודה בעובדה:

"שהז"ל ייחסו חשיבות רבה לדיוונים אלו וראו תועלת רבה בתשובות בהשעתן על  
הציבור היהודי ולא רק על המקשן הגוי".

יש הטוענים, שה絲ibaה לכך שאין חז"ל מוחיבים בתיאור דעתיהם של בעלי הפלוגתא שלהם במדרש יסודה בכך, שהפולמוסים המובאים במדרשים משקפים פעמים רבות מחלוקת פנים-יהודית. בתפיסה זו אוחזים אלו המתיחסים לתקופת חז"ל כתגובה בה מתגבשת היהדות הנורמטיבית, כפי שאנו מכירים אותה היום מתוך מחלוקות והתמודדיות פנים יהודיות בין דעתות ובicutות שונות.

בפרשנות המסורתית עמדו על כך שיש במדרש זה התפלמסות עם תפיסות עולם זרות. מפרש הרוב שמואל יפה אשכנזי בעל פירוש יפה תואר:

"ובא לדרוש מה כי התורה היא בלי אומנותו של הקב"ה בבריאת השמים והארץ, כי בחכמה ובתבונה אשר בתורה ועל-פי יסודותיה וחוקיה בנה את עולם, והتورה היא תכנית הבריאה ולבן תאמר התורה יאהיה אצל אמון' כי אנכי הייתי לכל מעשה ולהצלחה בעשותה ה' שמים הארץ. ובא להוציא מדברי הבופרים האומרים כי התורה הייתה מחויבת באור היוצא מן המשך, או כי נעשה דרך מקרה ואין מחשבה ותכלית ביצירה, כי דבריהם הבל".

מפרשונו עולה שבעלי המדרש בטעם לומר שהتورה היא תכנית הבריאה התמודדו עם שתי טענות: האחת, שההתורה הייתה 'מחויבת' – כלומר, 'חוקי החיים' אין מקורם אלוקי, אלא הם מתבקשים

מעצם מהותו של עולם; השניה, שהעולם הוא תוצאה של התפתחות טبيعית ואיננו נברא. טענות אלו פגשו חז"ל, וחייבי הדורות בעקבותיהם, מערבים שונים, וקשה לשיך אותן לדת או לתפיסה עולם מוגדרת.

במקביל לניסיון להבין את דבריו חז"ל כתגובה לסבירה הרעיונית שבה הם היו מתרחשת בדורות האחראונים המגמה המחפשת במדרשי חז"ל לא את התגובה או את היצירה המקורית, אלא את ההשפעה של הסביבה הרעיונית הכללית על חז"ל ואת ביטוייה בכתביהם. עיתים נראה לקרוא שעל-פי גישה זו קשה לאתר יצירה מקורית בחו"ל ותפיסה העולם של חז"ל נראית כגיבוב אקלקטי של אמונה, מיתוסים ודרכי לימוד הנשאים מקורות חיצוניים. הבדיקה המתבקשת בין העובדה חז"ל פועל בעולם שבו היו אנשים בעלי דתות ותפישות שונות איתם היה להם שיח רעיון ומהם אף היו מוכנים לקבל מה שהתאים לתפיסט עולם, לבין בירור זהות התרבות היהודית ואף התרומה הייחודית של חז"ל בתקופה זו ומתרך כך מה שדרחו מהתרבות הסובבות, לא תמיד באה ידי ביטוי בעבודתם של חוקרים אלו. גישה זו לא רק שהיא אינה אפשרה בדינה עניינית של יחסינו הגומלין בין חז"ל לסביבתם אלא שהיא מאבדת את האפשרות להבנת דבריו חז"ל כיצירה בעלת אופי זהות יהודים. בשורות הבאות נעמוד על הנסיבות שמתקדים בהם השיח המדעי סביב המדרש שלנו.

### **בין חז"ל לאפלטון**

בדורות האחראונים, כפי שהוזכר לעיל, ניתן לראות שהניסיון להגדיר בבירור את האידיאולוגיות או התיאולוגיות המופיעות בחו"ל כמושפעות בצורה זו או אחרת מתפיסות זרות וופס מקום מרכזי בעבודתם של חוקרי 'חכמת ישראל'. בכר, למשל, במחקרו המקיף 'אגdat התנאים והאמוראים' מצין על מדרש זה:

"עַצְם הָרְעִיוֹן הַזֶּה, שַׁהְתֹּרֶה [שַׁהְיָא גִּילֵי הַחֲכָמָה הַאֱלֹקִית מִצְדָּךְ אֶחָד בְּתוֹךְ הַגְּשָׁמָה שֶׁל עֲבוֹדַת הַיְצָרָה שֶׁל הַקְּבָ"ה, הַבְּנָאי הַאָמֵן, וַמִּחְצָר הַשְׁנִי – בְּתוֹךְ עֲדֹת וַרְאֵיה עַל חַכְמָתוֹ] הִיא תְּבִנָּתָן בְּנִין הָעוֹלָם, יְחִיד עַם הַמְשֻׁלָּח לְמַלְךָ שְׁבָנָה פָּלָטִינִי' מִזְכִּירִים מִאֶדֶם אֶת דָּבְרֵיו שֶׁל פִּילּוֹן [De Opificio Mundi 4] שַׁהְעוֹלָם הַמוֹחָשִׁי נִבְרָא עַל-פִּי אַרְכִּיטְטוֹפּוֹס שֶׁל עָולָם אִידְיאָלִי, וְאֶת מְשֻׁלוֹ שֶׁל הַפְּילּוֹסּוֹף הַאלְּבָסְנְדְרוֹנִי הַזֶּה: מְשֻׁלָּח לְמַלְךָ שְׁבָנָה עִיר וַצְיוֹהוּ לְאַרְכִּיטְטוֹטָס לְהַכִּין תְּבִנָּת שְׁלָמָה שֶׁלְּפִיה תְּבִנָּה הָעִיר'".

[על הביטוי הסתכל] כבר העיר הרמב"ם במורה הנבוכים<sup>10</sup>: 'כִּי בָּזָה הַלְשׁוֹן בָּעֶצֶם יִאמֵּר אֶפְלָטוֹן, שַׁהְשָׁם יִעַיֵּן בְּעוֹלָם הַשְׁכָּלִים וַיַּשְׁפִּיעַ מִמְּנוּ הַמְּצִיאוֹת'. אורבך<sup>11</sup>, לעומת זאת, דוחה את הטענה שבמדרש זה נתן למצוא השפעות אפלטוניות ישירות או פילוניות מכל וכל:

"דווקא השוואה מדוקדקת של המשלים והגמשלים תראה לנו את ההבדל שבין פילון ובין חז"ל ותסייע בידינו לעמוד על משמעות דבריהם... לעומת זאת אין בדרכו של ר' אושעיא דבר ולא חצי דבר על עולם האידיאות ולא על מקום של האידיאות..."

אורבך מסביר שהמשל לפי פילון, מדבר על ה'ארכיטקטוס' המתאר במחשבתו את העיר על כל פרטיה, ואחר כך משתמש במה שנחרת בשכלו על מנת לבנות את העיר. פילון גם מסביר שככל מטרתו היא להסביר את מהותו של עולם האידיאות. לעומת זאת במדרש שלנו:

"בדומה לאומן המסתכל בדיפטראות ובפיניקסאות הסתכל הקב"ה בתורה, אבל בה אין צורות ותמונה של מקדים, גמנסיות שווקים ונמלים, ואין תורה זו מושכל, אלא

התורה המוחשית על מצוותיה וחוקיה הכתובים באותיות, מאותן אותיות ולא ממספרים, צירופיהם ותמורויותיהם, מורכבים המאמרים שברא בהם הקב"ה את העולם. דוקא מי שסביר שהמשל במדרש הגיע לאמוראי ארץ ישראל מפילון, אם במישרין ואם דרך גילגול, חייב להתפלל על היעדר כל השפעה ממשית מהගתו של פילון... לאמתתו של דבר, אין המשל שבמדרש אלא קישוט ספרותי..."

גם א. אפטובייטר, המקדיש פרק שלם ליחס בין תפיסת חז"ל לבין תורת האידיאות של אפלטון<sup>12</sup>, דוחה את הטענה שבמדרש שלנו ניתן למצווא זכר או ראה לאידיאות של אפלטון. את דבריו הוא מסכם בהבاهירו, שאת הדמיון במשל נתן להסביר בכך, שהמשל לקוח הוא מן החיים, מעשים בכל יום, וכל אדם בעל יכול למשול משל כוה מעצמו מבלי להיתלות באחרים.

### החכמה והتورה

המדרש מתבסס על פסוק במשל המופיע בתוך פרק ח' שהוא כולל שיר הלל לחכמה. חז"ל דורשים כאן את החכמה כתורה, כפי שהם עושים גם במקומות נוספים. מהי המשמעות של דרשת זו? אורבען מתייחס לשאלת זו בקיצור רב:

"ההשערה על קיומ-קדם של התורה שורשה נעה בתפיסה המיתולוגית של דמות החכמה, שרואה בمزוחה הקדום, ואשר עקובותיה נודעו בדיםוי ספר משלו בגונ "ה" קני ראיית דרכו קדם מפעליו מאז" [ח', כב'] "ואהיה אצלו אמון וeahya sheushuvim yom yom" [שם, שם, ל']. הזיהוי של התורה קדם הווא ונرمז ב'שבח החכמה' שבספר בן-סירה, שם אומרת החכמה: "או צוני יוצר הכל..." ויאמר: ביעקב שנבי ובישראל תירשו" [כ"ד ח'-ט']. החכמה הייתה לתורה "מורשה קחלת יעקב" ולפי תפיסה זו דרש האמורא ר' הושעיה...<sup>13</sup>"

יב. ג'קובס, במסגרת דיוון בפשט ובדרש<sup>14</sup>, טוען שקוויות רבות של הקורא המודרני מתרוצות כאשר מבינים כי:

"כמו מקביליםם המאוחרים גם חז"ל בפרשנים הבינו בפרק, בספר משלו עסק במאפייניה של החכמה. עם זאת הם לא היו שותפים לתפיסה בת זמננו שבה ה'חכמה' בהקשר זה פירושה *Sagacity and Worldly wisdom* [חכמת זקנים וחכמת חיים]. הם ראו במושג 'חכמה' המופיע בספרות החכמה מונח טכני המתיחס לחכמה של התורה כפי שהדבר בא לידי ביטוי במאמרם: 'חכמה היא תורה'.<sup>15</sup>"

גישה נוספת היא ניתוחו של הנרי פישל העוסק, במאמר נרחב, בשינוי העובר על המושג 'חכמה' בעולם של המדרש<sup>16</sup>. פישל אינו מסתפק בתיאור עובדה כפי שהזכירה אצל ג'קובס וגם איןנו מקבל את טענתו של אורבען שמדובר בגישה שרואה בمزוחה. טענתו היא שהשימוש הנרחב בחכמה בספרות התנאיית נובע ביסודו מהשפעה של התרבות היוונית-רומית [בלשונו 'המערב'] על הייצורה של חכמי ישראל. גם בספרות 'מקורות' בלשונו, כזו שאי אפשר להציג על המקור הזר שלו, והעוסקת בנושא, רואה פישל תגבורת נגד לטבבה היוונית-רומית [המערב]. פישל מביא את המדרש שלנו כאחת הדוגמאות למקור חנאי שיזנק את השראתו מהמערב או לחייבן כמתהפלמים עם תפיסות מערביות. לאחרונה התפרסם מחקרו של דוד ארון על בראשית רבה תחת הכותרת 'מחלקה ומיתולוגיה'<sup>17</sup>. במחקר, המוקדש כל כלו לביאור פרק א' וח' בראשית רבה, דוחה ארון מעיקרו את הדיוון בהשפעות

האפלטוניות/פילוניות על מדרש זה, וכן את הגישה הרואה במדרשה תורת פולמוסית של חז"ל לדעות זרות.

לפי ארון המפתח להבנת המדרש נועז בשימוש של חז"ל במשמעות חכמה=תורה. ארון טוען שבעולם הקדום החכמה היא ישות עצמית 'סופיה' [Sophia], המופיעה בכל המיתולוגיות של העולם החלני, ושם היא מעבירה לאנושות חכמה והתגלות. בבר בספרים החיצוניים, טוען ארון, ניתן לראות שהחכמה-סופה הנה בעלת תפkid פועל בבריאה.<sup>19</sup> כתוב ארון:

"כשmagiumis כבר לטירות הרבניית, הchallenge המוחלטת של מיתולוגיה החכמה-Sophia על המושג תורה כבר התורcha. חז"ל בהשוואתם בין חכמה לתורה הופכים את המונחים תורה ו-Sophia למיללים נרדפות, זו יכולה להיות המטרה של בראשית רבה, למרות שהדברים אינם נזכרים בפרקם כמו בפרק דרבי אליעזר "נתיעוץ הקב"ה בתורה ששם תהושה לברא את העולם" נפרק דרבי אליעזר מהדורות אשכול עמוד 9"<sup>20</sup>

דבריו של ארון הם ביטוי קיצוני לגישה לפיה אין בחז"ל יצירה יהודית מקורית. חידושו של ארון הוא בכך, שהוא מצביע על השפעות חיצונית לא רק במרכיבי המשל באב, אלא גם בעצם ההකלה בין חכמה לתורה. השווה זו של ארון מעבירה את מרכזו הכספי של מחשבת חז"ל מהאפלטוניות והניאו-אפלטוניות להשפעות אליליות וגנטיסטיות. ארון גם מחדד את הטענה שמדרשים פולמוסים של חז"ל אינם מעדים על התמודדות יהודית עם תפיסות זרות, אלא על התמודדות פנים יהודית בדרך לגבושה של יהדות, כפי שאנו מכירים אותה כיום.

במה שמדובר ייבחנו ההנחות העומדות ביסוד פירושים אלו. הגישות שהוצעו כאן מוצאות, כל אחת ברכה, את ההשפעות החיצונית שמהן ינקו חז"ל בקבוע את ההקלה בין תורה לחכמה; ואין בהן בחינה ממשמעותית שיוכלים להיות הסברים לשימוש בהקלה זו. במאמר העוסק בפירושו של ה'שפט אמרת' למדרש זה<sup>21</sup> [עד בהמשך] מביא הרב אריה הנדרל את גישתם של הרדי'ק ומהרזי'ו ומנתח אותה:

"הפסוק במשלי עליו נבנה המדרש, מביא אותנו לעיון כללי יותר בסוגיות החכמה בספר משלוי. רוב התייחסויות לחכמה בספר משלוי עוסקות בצדדים המעשיים ובהדרכה היום של האדם המצווה לנוהג בחכמה. לעומת זאת בפרק שמננו לקוח הפסוק שבמדרש – פרק ח"ז הוא אחד המקומות העיקריים שבהם מתעללה החכמה ממעמדה המעשי ותופסת מקום מטאפיסטי".<sup>22</sup>

הערה זו של הנדרל מעתיקה את הדיוון במדרשה למערכת מושגים שונה לחהלטין מקודמותיה. המדרש נבחן כאן בהקשר של הטקסט שהוא דורש, טקסט המכricht את הדרשן ליצור את ההקלה של תורה וחכמה. חז"ל דורשים בפרק זה דרישות על התורה בחכמה, מכיוון שהדבר מונח בסגנוןו של הפרק הזה דווקא. העובדה שבמקומות אחרים בספר משלוי חז"ל מתייחסים לחכמה בחכמת חיים ואף רואים חכמה זו גם אצל אומות העולם – 'חכמה בגוים תאמיין מחרדת את העובדה שדווקא כאן, מתוך קריאה מדויקת של הפרק, הם דורשים את החכמה בתורה.'

יש אצל המפרשים המסורתיים גם גישות הקוראות את הפרק במדרשו, בפירושו הארוך על מדרש זה כותב מהרזי':

"ואהיה אצל אמון – פסוק זה עד פסוק כ"א מהלך החכמה שמהללת ומתפארת להראות גודל תפארתה אצל הש"ת וגדל בהה בכל הבריאה, יפיה וטובה, ואח"ב מתחפשת בזמן היות שקדמה לכל הבוראים כמו"ש ה' קני ראיות דרכו".

הסביר וה של המהרו"ז הנן חלק מהනיתוח הכלול של המדרש שגעמו לעליו להלן, אך תחילת יש לברר כמה מנוקדות המתח שבין המחקר האקדמי והפרשנות המסורתית.

### בין פרשנות מסורתית למחקר אקדמי

#### א. על האמירה המקורית של חז"ל

נראה שגישתו של ארון שהוצגה לעיל, כמו גם של קודמיו, לוקה בחסר. אמנם חז"ל פעלו במרחב תרבותי ומדיני מוגדר, הם באו ב מגע עם תפיסות עולם וצורות הבעה שונות והוא להם שותפים מבחוץ לשיח התרבותי, אך מכאן ועד להציג תרבויות ותפיסות אלו כモטמעות באופן מהותי בתפיסות העולם ובתיאולוגיה של חז"ל הדרך רחוקה.

כבר נאמר בשם אריסטו, שכאשר שני אנשים אומרים אותו דבר אין זה אומר שהם מתכוונים לאותו הדבר. העובדה שהחכמה היא ערך חשוב בתרבויות רבות וגם ביהדות ישנה ספרות חכמה וחז"ל השתמשו בביטוי 'חכמה' בהוראת 'תורה', עדין אינה מלמדת דבר על השפעות מיתולוגיות ואחרות. ההנחה שחז"ל ינקו תפיסה זו מבחן איננה מובחת יותר מאשר האפשרות שהם היו בעלי תפיסות יהודיות יהודיות. הצעות מפרק דרכי אליעזר "נתיעץ הקב"ה בתורה ששם תושיה" שמובא על-ידי ארון קריה, נסף על מקורות אחרים<sup>22</sup>, אינם יותר מאשר שימוש בכלים ההאנשה [פרטונייפיקציה] כצורה ספרותית נוספת להציג רעיונות המקובלות בחז"ל ובספרות בכלל, ולא יותר מכך.<sup>23</sup>

ארון ואחרים מתעלמים מכך, שחז"ל בכתביהם באים להציג את תפיסת עולם. מרכזיות התורה הייתה הנחה בסיסית של חז"ל שהם אימצו מトーך תפיסתם את חשיבותה של התורה בחיי היהודי ואת מרכיביה השונים.

נראה שאת גישתם של החוקרים שהובאו לעיל, המבטאים בדבריהם את החיפוי הרווחות במחקר המדרש בפרט ודברי חז"ל בכלל, ניתן לבנות במה שקרה ביום 'הגישה הקונטקטואלית'. הם ניגשים למדרש מトーך הנחה שאפשר להבין דוקא דרך ההקשר – ה'קונטקט' של התקופה והנסיבות שבה הוא נוצר. הביעה המרכזית בגישה זו היא שהתייחסות לטקסט הנקיר בעיקר, אם לא רק, על סמך ההקשרים התרבותיים של תקופתו. התיחסות זו, שיש בה מן הגישה של 'באן ועכשו', אינה יכולה להיות תשובה מספקת לפרשנותו של המדרש; זאת מכיוון שדיווקנו של המדרש כפי שהוא מצירית אותו, נמצא לוקה בחסר אם לא מעוות לגמרי.

בבואהנו לקרוא יצירה תרבותית, בעניין זה מדרש, איןנו יכולים להתעלם מהמסורת התרבותית של היוצרים שלו. חז"ל, בעצם את המדרש, פועל בתוך מורשת תרבותית יהודית שנמשכה מעל אלף שנה. היהיכן שהמפתח להבנת יצירתם הננו רק הפילוסופיות הזרות בנות זמנו, ושלמורשת התרבותית שלהם לא היה משקל מכריע ביצירתם? בנוסף לכך, ויתרה מכך, מדובר עליינו להניח של חז"ל לא הייתה יצירה מקורית משליהם, וכי שורש יצירתם מונח באידיאולוגיות של סביבתם התרבותית? תקנותיהם של חז"ל בנגד עבורה זהה, המופיעות בתלמוד ובמקומות אחרים, מראות אמנם, שהם היו בקיאים בתרבויות סובבת זו; אך בערך הן מעידות שחז"ל הקפידו על הרוחקתם

ממנה והבחינו בין סמניה של תרבויות זו לבין החיים היהודיים.

בעקבות דברים אלו אנו שואלים על המדרש את השאלות הבאות: מהי נקודת המוצא של העורך של בראשית רבה כאשר הוא בוחר להציג בפתח הקובץ, שהוא עורך, את המדרש הזה ומהי מוגנותיו על החוקר לשאול, כיצד העורך, שקיבל את המדרש כמסורת חייה, הבין את המדרש? נראה שמדובר במקרה הבודנת את המדרש מתוך נקודת המוצא התרבותית-יהודית לכתיבתו עשויה להעמיד אותנו על פירושו ומשמעותו.

## ב. על החוקר עצמאותו

בಹדרמה למחקרו העדכני על בראשית רבה כותב ארון:

"ההבדל בין פרשנות מודרנית למסורתית הוא במתודולוגיה. הפרשן המודרני משתמש בכלים של הפילולוגיה העדכנית כמו גם בכלים של ניתוח ספרותי לגוניו. המילה 'מדוע' גם היא קשורה לנושא כל עוד משתמשים בה בקונוטציה של השאיפה לאובייקטיביות' שלווה שואף כל חוקר מודרני. פרשנים מסורתיים כרש"י, יפה-תואר, מהרו"ז וכוכי לא היו מחוייבים לאובייקטיביות', עניינם היה בפירוש הטקסט בכל ביחסוק מסורת חייה. בדרך כלל הם כתבו בתוך מערכת אמונה דתית שהיתה משותפת להם ולשומעי ללחם. באופן טבעי גם לבותב המודרני ישנה מערכת ערבים שיכולה להשפיע על הקריאה של הטקסט הנחקר, אך ההבדל בין הפרשן המסורי לבין החוקר המודרני הוא בזיקה לקהילה. בעוד שהחוקר החילוני בן זמנו יכול לעבוד ללא תלות בקהילה שעלולה לחסום את יצירתו המדעית, הרי שהפרשן המסורי, חוץ ממקרים נדירים, תמיד כתוב עברו ומtower גישה דתית ספציפית."<sup>24</sup>

דברים אלו מעידים על התנשאות שאינה במקומה. הטענה שהקהילה של הפרשן המסורי הכתיבה את אופן פירושו מטילה דופי במאות פרשנים, מhabרים ויוצרים המאכלסים את מדף הספרים היהודי. אם מקבלים את הטענה הניל', כיסוד לשיפוט של מקורות, הרי ניתן לטען אותה גם כלפי החוקר המודרני הפועל בסביבה אקדמית ציורית,opolיטית מסוימת<sup>25</sup>, ולהסום בכך כל אפשרות לחלוקת עניינית. הנחת היסוד, הטוענת שפירושם של פרשנים אלו מוכתב על-ידי השקפת עולם היא ודראי נכונה, כפי שהיא נconaה באותה מידה לגבי החוקר המודרני.

לא ספק, י>Show הבדל מהותי בהנחות המתודולוגיות ודרכיו הפירוש בין הגישה המדעית ובין הפרשנות המסורתית לגוניה. לחוקר המודרני כלים שלא עמדו לרשות הפרשן המסורי. כלים אלו, בהיסטוריה, ארכיאולוגיה, פילולוגיה שפות עתיקות וכו', מעשירים את עבודתו של הפרשן המודרני, אך אין בכך בכוון לבטל גישה פרשנית אחת מפני חברתה.

אדרבא, גישתם של הפרשנים המסורתיים [יש להעיר שביטוי זה הוא כוללני מדי, מדובר בסוגנות שוניות ובשיטות פרשניות שונות] הניגשת כתוב על מנת להבין אותו מתחכו, והמנסה לעמוד על משמעותו מתוך תפיסה אמונה המשותפת להם ולבעלי המדרש, יש בה כדי לעמוד על כוונתם של בעלי המדרש ועל המסרים שהם רצוי להעיר.

**ארבע פנים לתורה – לבירור המשמעות של ריבוי דרישות**

בחלק א' מובאות ארבע דרישות להסביר המילה "אמון" בהקשר של התורה בבריאות העולם. מהי המשמעות של ריבוי הדרישות האלו ומה ההבדל בין דרשה לדרשה. שואל אברהם בן אשר: "ראוי לדקק בזה המאמר מי נתן לו כח לדרש כל הדרישות האלה בתיבה אחת"<sup>26</sup>

ארבע הדרישות הן:

**אמון פרוגג –** נלמד מהפסיק 'כאשר ישא האומן את היונק [במדבר י"א, י"ב]. כאן ההקשר הוא ברור אמן בהוראת אמון.

**אמון מכוסה –** נלמד מהפסיק במגילת איכה, המתאר את 'בני ציון היקרים' 'האמוניים עלי תולע' [פ' ד, ה'] שפירשו מכוסים, או מרגלים להיות מכוסים בבד 'תולע' – אדום.

**אמון מוצנע –** נלמד מהפסיק במגילת אסתר על מרדי כי אומן את הדרשה [אסתר ב'] נחום ג', ח'] שאותו מתרגם התרגום האת טבא מאלכסנדריא ובתא דיתבא בין נהרותה [האת טובה מאלכסנדריה הגדולה היושבת בין נהרות]. הדרשן מעמיד את המשווה שבתרגם נא אמון = אלכסנדריה ربთא [גדולה]

המילה אמון עליה מוסב המדרש, מהויה בעיה פרשנית לכשעצמה בשל היוותה מילה יחידאית במקרא, אך לכל הפירושים השונים מחנן, אומן-אמנות ואמונה ישנו מכנה פילולוגי משותף, בדברי הנדרש: "המכנה המשותף הוא ההעלם הסתור. האומן הנושא את היונק בחיקו, מגונן ומסתיר את היונק, האומן מוציא לפועל את הרעינות הנסתורים שבו והאמונה היא ההתחברות של האדם אל הממד הנסתורי".<sup>27</sup>

המהרו"ז מציין שהפרק במשל שמננו לקוחים פסוקים אלו רצוף בכפל לשון, למשל: **משחקת לפניו בכל עת משחקת בתבל הארץ וailו המושג אמון אין לו כפל לשון.** מה שמדגיש את היחידיות עליה עמדנו לפני כן.

הנקודה הראשונה שעומדים עליה הפרשנים היא ריבוי הדרישות למילה אמון, מהי הסיבה לריבוי דרישות אלו? האם ישנה כאן מחלוקת? ומה הייתה כוונתו של רבינו אושעיה או של עורך המדרש כשהעציבו דרישות אלו בפתחותיו של בראשית רביה? בחינה של ניתוחיהם של הפרשנים השונים מראה דמיון הן בניתוחם הטקסטואלי של הדרישות והן בפירושן (ראה טבלה).

המהרו"ז:

הפרוש	ההסבר	הדרישה
בר התורה כסיה אותה, שכל עניין בראית העולם הוא כיסוי לתורה וכל השמים וכל צבאים, והארץ וצואצאיו הם לבושי התורה, וכן כל אותיות התורה ומצוותיה כלם לבושי התורה. כמו"ש בזוהר פרשת בהעלותך בעניין פסח שני: "שמות וכל חיליכון לבושין דאוריתא"	וההפרש ש宾 כיסוי לצניעות, שהכיסוי שייך לדבר הנראה לעין אלא אינו נראה ערום אלא מכוסה, והצניעות נוספת על זה אףilio בכיסוי אין רואים אותה כמו בחוב באסתר	אמון מכוסה, אמון מוצנע

## היפה תואר:

הדרשה	ההסבר	הפיירוט
אמון מכוסה, אמון מוצנע	זההבדל בין מכוסה למוצנע כى מכוסה מקרי דבר העומד לנגד עינינו, אך הוא מכוסה ועתוי, ועין הרואה לא תשלוט עליו, ומוצנע הוא דבר הטמון אשר לא נודע לנו גם מקומו איפה היא	ויען כי בתורה יש שלושה חלקים: משפטיים, מצוות וחוקים. ועל המשפטים הבאים להישר דרכי בני איש אמר כי התורה היא אמון פדגוג כאשר ינהל האומן והпедagog את תלמידיו בארח ישר וילמדם דרך החיים. ועל המצוות אף כי יש טעמים להם, אבל מכוסים הם לכואורה, ורק כאשר יהגה האדם בהם בדעת ובתבונת יוכל לגלוות המסתה הנסогה עליהם. עליהם אמר הכתוב אמון מכוסה כי ניצבים לפנינו אבל מראהיהם מכוסה מפנינו. ועל החוקים אשר טעם צפון וטמן וסוד ה' מי ידע, אמר הכתוב אמון מוצנע.
אמון רבתי		ויש שימושים עוד הוראה רבעית לאמון זהה אמון רבתי כי התורה רבה וגדרלה מאד, ארוכה הארץ מידה ורחבה מני ים.

הרדר"ל:

הדרשה	ההסבר	הפיירוט
אמון מכוסה, אמון מוצנע אמון רבתי	יתכן שכל אלו מתפרשים על לשון פדגוג וגידול:	כלומר שהיה פדגוג מכוסה וпедagog מוצנע: אף קודם בריאת העולם שהיה או הנהגת פדגוג בהעלם מכוסה ואף מוצנע וכן אמון רבתא י"ל שהיה פדגוג וחשוב

העולה מתוך דבריו הפרשנים הוא תפיסתם את המדרש כ'תעודת הזוהות' של התורה בעולם. הדרשות השונות במדרשי מהוות בסיס להציג ההופעה של התורה בעולם על רבדיה וגווניה. נקודת המוצא של הפרשנים היא שהדרשות השונות מכוסה ומעננעו לא רק שכן בהן כפילות אלא שהן מבטאות כל אחת בדרך, אחד מפניה של התורה.

לגביו עצם תפיסת התורה העולה מן המדרש ישנים הבדלי גישות בין מפרשים אלו. מצד אחד ניצבת גישתו של הרד"ל הרואה את הדרשות השונות של המדרש כולן תחת הכותרת של אמון פדגוג ומtower כר כמייצגות היבטים שונים של התורה [ושל נותנה – הקב"ה] כמחנה, הפעול בגלוי ובסתר. ה'יפה תואר' רואה במדרשי בובאה של החלוקה המקובלת של משפטיים, מצוות וחוקים ואילו המהרו' מדגיש את הפן העמוק של הדברים: הבריאה והتورה הם לבושים דאוריתא, כמובן, כלומר, כל מה שאנו פוגשים בעולם הוא CISIOI CHIZONI, לבוש, לדבר ה' המתגלה בעולם. גם האותיות והמלילים של התורה, כפי שאנו מכירים אותה, הם CISIOI LAORIYITA, לתורה העליונה הפנימית שהיא דבר ה' במקורותינו.

### **ארבע פנים לתורה – לבירור המשמעות של ריבוי דרישות**

בפסקה אג מביא בעל המדרש את משל האמן. לעיל עסכנו בגישות השונות בעולם המחקר לגבי ההקשר התרבותי-דתי של מדרש זה, להלן נעסק בפירושים מסורתיים למשל זה כאשר נקודת המוצא שלנו תהיה בחינת המשל והنمישל. כאשר באים להעמיד את המשל מול נמשלו מתקבלת הקבלה הבא:

המשל	הنمישל
ד"א אמון התורה אומרת אני הייתי כל אומנותו של הקב"ה כך היה הקב"ה מבית בתורה ובורא את העולם	בנוהג שבעולם מלך בשור ודם בונה פלטין אינו בונה אותו מדעת עצמו אלא מדעת אמן, והאמן אינו בונה אותה מדעת עצמו אלא דיפתראות ופנקסאות יש לו לדעת הארץ הוא עושה חדרים הארץ הוא עושה פשפחים.

כיצד עליינו להעמיד את הקבלה בין משל לנישל? הרוי במשל שלשה מרכיבים: המלך, האמן וכלי האומנות – הדיפתראות והפנקסאות, ואילו בנישל יש לנו שני מרכיבים הקב"ה והتورה. האם הקב"ה הוא המלך והאמן והتورה היא הפנקסאות או שמא הקב"ה הוא המלך ואילו התורה היא האמן וכלי אומנותו?

שאלות אלו ונוספות ניתן למצוא בתחום פירושו של האלשיך לספר בראשית<sup>28</sup>:

"א. אומרים "התורה אומרת" כו' שהם דברי מותר [מיותר] כי מי לא ידע כי התורה היא האומרת?"

ב. כי תחילת אמר 'אמון-אמון' שiorה כי התורה היא האמן ואחר כך אמר שהוא כל אומנות?"

ג. אין נרמז כליא מלאכה באמון, ולמה לא נאמר אמן בפירוש?

ד. כי אין המשל צודק כלל, כי הלא בנישל המלך והamuן אחד מה?

ה. כי התורה מספרת סדר הבריאת הארץ הייתה, ואיך יאמר שהוא בפנקס של מדיניות  
 ממנו לבנות ולעשות חדרים ופשפחים?

ו. אומרים "מביט בתורה ובונה", האם צריך אליו יתברך, חלילה, להביט בתורה באמון המביט בפנקס, היבctr ממנה האיך יעשה חדרים או פשפשים, ומאומרים "בר היה הקב"ה" בו יראה שהוא בדמותו בצלמו ואין דומה לו כלל?

ז. אומרים "והתורה אמרה ראשית" בו למה זה אמרה בלי צורך ובלוי קשר? ח. אומרים "בנוגג שבעולם" וכו' כיطبع לשון זה לי אמר כאשר מנהגו של עולם הוא הפרק הנדרון שלפנינו, אך עתה הנה הוא רוצה לדמותו ממש באומרו "בר היה הקב"ה וכו'" ומהרائي שייאמר למלך שבונה פלטין. [השימוש בלו' רוח במשלים והוא קיצור של משל לו']"

מתוך שאלות אלו ניגש האלשיך למדרש המתאר את הזיקה בין הקב"ה ותורתו, ומציג שתי גישות להמחשת זיקה זו ושתייהן רמזות במדרשו: בגישה הראשונה עומדת האלשיך על ההבדל בין עבודת האומן, המבוצע בכלים שהם חיצוניים לו "כלים נפרדים מהחוצב בהם והוא בלבד הפועל", לבין הקב"ה הבורא את העולם על-ידי התורה: "אמנם אותיות התורה, גם כי מהה כלים אומנותו, לא יתיחסו לנפרדים מאותו יתברך חלילה כי הוא וחכמו - היא התורה - אחת היא, כי חיות ורוחניות מהה, ובאשר יוצרנו יוצר בראשית יציר את העולם בהן מהה היוצרים, כי הן שמותיו וחכמו יתברך בלבתי נפרדים מן איכתו".

הנה כי מופיע דבר ימשר כי גם בתורה יפל שם אומן במעשה בראשית. בהסבירו הנוסף ניגש האלשיך לבריאת העולם כנושא השיר לتورת הסוד. כי הנה ספור הדברים הנבראים בששת ימי בראשית כאשר יתרפשו על דרך הסוד הלא ירמזון אל דברים נאצלים, עלイונים רוחניים לאין תכלית". אם כן סייר הרביה מגלים בתוכו את התבנית האלוקית על כל פרטיה ודקדוקיה. תכנית זו - הקיימת עוד לפני הבריאה - היא, לדברי המדרש, התורה:

"ואם בן אחר שבריאת העולם היה על דרך וסדר מתיחס אל דברים עליונים ואצלותם - שהם כוונת המקראות לפיסודם, ועל-פי סודם וענינם נברא. הנה תדמה התורה קודם בריית העולם אל פקס האומן שכחוב ומצויר בו היאך יעשה חדרים ופששים ועל פיהם יעשה, כי בן עשה ה' שמים הארץ וכל צבאם על-פי הדברים הנרמזים בתורה על דרך הגנستر שבה".

ואמר "מביט בתורה" לומר שעיל-ידי הביטו יתברך בדברים העליונים הנאצלים למעלהם עניין הכתוב בתורה במודובר, על-ידי הבטו בהם - שהוא הביטו בתורה עצמה כי איכותם בה - היה שפע כל אחד מהם משתלשל אورو עד למטה ומהו דוגמתו".

הסבירו של האלשיך עונים על השאלה המרכזית שהובאו לעיל, ונראה שאת יסודם ניתן למצוא בגרסאות של מדרשנו, הנמצאות בזוהר הקדוש שבו נמצא תיאור נרחב יותר של בריאה זו על-ידי התורה, לאחר שגם הוזהר מתמודד עם שאלת האומן והמלך הוא מעמיד את התורה בכלי שבו משתמש המלך לבריאת האומן אך האומן עליה במחשבתו של המלך, ונקרא על שמו ומוסיפה: "וכד בעא קודשא בריך הוא למרי עלמא הוא מסתכל בה באורייתא בכל מלאה ומלה ועובד לקבלה אומנותא דעלמא, בגין דכל מלין ועובדין דכל עלמין באורייתא איןון באורייתא אלא אסתכלותא דקב"ה בגונא דא, כתיב בה (בראשית א) בראשית ברא אלהים את השמים ואת הארץ, אסתכל בהאי מלאה וברא את השמים, באורייתא כתיב בה ויאמר אלהים יהי אור אסתכל בהאי מלאה וברא את האור, וכן בכל מלאה ומלה

רכחיב בה אויריותה אסתבל קודשא בריך הוא וuber ההיא מלאה ועל דא בתיב ואהיה  
אצלו אמון, כגונא דא כל עלמא אתברי.<sup>22</sup>"

**תרגומים הסלימים:**

"וכשרעה הקב"ה לברוא את העולם היה מסתכל בתורה בכל מילה ומילה ועשה כנגדו  
אומנות בעולם, משוםSCP הדברים והמעשים של העולמות כולם הם בתורה כתוב  
בזה "בראשית ברא אלוקים את השמים ואת הארץ", הסתכל במילה זו וברא את השמים,  
בתורה כתוב בה "ויאמר אלוקים יחי אור", הסתכל במילה הזו וברא את הארץ. וכן בכל  
מילה ומילה שכותוב בתורה הסתכל הקב"ה ועשה דבר ההוא. ועל כך כתוב "ואהיה  
אצלו אמון". כיין זה נברא העולם".

הרבי אריה הנדרל, לאחר שהוא מסביר את הדילמה אומן – אמן שהובאה בשאלותיו של האלישיך  
מסכם את העולה מתשובותיו:

"אי התאמה זו חושפה בפנינו עמוק נוטק במשמעות המדרש. התורה איננה מציאות  
חויצונית לבורא. בבריאת העולם אנו מוצאים את התגלומות הבורא בתוך התורה שמכוחה  
עומדים שמים וארץ."<sup>23</sup>

במאמרו ממשיך הרבי הנדרל ומדגיש שבקבות המדרש יש לראות שני רבדים בתורה. האחד, הוא זה  
שהוזכר לעיל, הרואה זהות, כביכול, בין הבורא לתורתו<sup>24</sup>; ואילו השני מדבר על התורה כפי שהוא  
מכירים אותה "ברدت התורה אל עולם העשייה פשטה את צורתה המופשטת ולבשה את לבשה  
המעשי"<sup>25</sup>. על ההשלכות של תפיסה זו את התורה על הבנתנו את תפוקה ותפקודת בעולם הזה  
יעסוק הפרק הבא.

**כח התורה**

דברי הזוהר המופיעים לעיל על בריאת העולם ע"י התורה מובאים בזוהר בהקשר של חשיבות העיסוק  
בתורה. הזוהר מקדים למדרשו את הכותרות "זכאין איןון כל אינון דמשתדל באוויריותה", ובטיומו הוא  
מדגיש את חשיבות לימוד התורה כהמשך של מעשה בראשית:

"כיוון דאתברי עלמא כל מילה ומילה לא זווה מתקיים עד דסליק ברעותא למכרי אדם  
דייהו משתדל באוויריותה ובגינה אתקיים עלמא כל מאן דастבל בה באוויריותה ואשתדל  
בה כביכול הוא מקיים כל עלמא, קודשא בריך הוא אסתבל באוויריותה וברא עלמא, בר  
נש מסתכל בה באוויריותה ומקיים עלמא, אשתח דעכדא וקיומה דבל עלמא אוריותה  
אייהי, בגין כך זכאה אייהו בר נש דاشתדל באוויריותה דהא אייהו מקיים עלמא".

**תרגומים הסלימים:**

"כיוון שברא העולם כל דבר ודבר לא היה מתקיים עד שעלה ברגעון לברוא האדם,  
שיהיה עוסק בתורה, ושביליה נתקיים העולם. עתה, כל מי שמסתכל בתורה וועסוק  
בזה, כביכול, הוא מקיים כל העולם. הקדוש ברוך הוא הסתכל בתורה וברא את העולם,  
אדם מסתכל בתורה ומקיים העולם, נמצא שהמעשה והקיים של כל העולם הוא התורה.  
משמעות זו, אשרי האדם העוסק בתורה כי הוא המקיים את העולם".

בעקבות דברים אלו ניתן לראות בספרות החסידות, וכפי שאראה בהמשך גם בספרות של מתנגדיה,  
קריאה של המדרש המחפש את הרלוונטיות שלו לחיי היום יום של הקורא.

ה'שפט אמת' עוסק במדרש לאורך כמה שנים כפי שניתן לראות מספרו. דבריו של ה'שפט אמת' סובבים על נקודה מרכזית והיא בדבריו 'כח התורה':

"דבאמת התורה מיוחדת לבני ישראל היא למעלה מן הטבע, אבל כוח התורה הוא להאריך גם בעולם הזה לקשר כל הדברים בשורשן ולכון נקרא 'ראשית דרכו'. וזה העניין נקרא אמונה, הגם כי עצם התורה הוא למעלה מזו שנគראת 'תורת אמת' אבל היא מורה דרך לכל הנבראים, כמו שבתוֹ פָּדַגְגָּו שִׁישׁ מַזְנָעָן וּמִכּוֹסָה תּוֹךְ הַטָּבָע נְצֻוּצִים וְהַרְוָתִים מֵעוֹלָם הָעֲלִיּוֹן וְעַל-יְדֵי הַתּוֹרָה יִכּוֹלֵין לְהַזְכִּין מִהַּבּוֹא הַפּוּעַל, וְזֶה הַכּוֹחַ נִתְּנָה לִשְׂרָאֵל עַל-יְדֵי הַתּוֹרָה...".<sup>55</sup>

כאשר ה'שפט אמת' מדבר על כוח התורה אין הוא מדבר על התורה רק כמושג פילוסופי או מיסטי, כוונתו היא ללימוד התורה ממש, בהסביר זה הוא מסתתר על לשון הפסוק 'ואהיה' אצלו אמון: "במדרש 'ואהיה אצלו אמון'... והיה לו לומר והיתה. ואהיה הפירוש שעוד גם עתה מתקיים בעולם עלי-ידי העוסקים בתורה".

ובמקרים נוספים:

"אך כפי היגיינה של בני ישראל יכולין למצוא הארץ התורה גם בכל פרטיהם ותולדות שמיים וארץ".

ברבורי ה'שפט אמת' נתפסת התורה ככלי לגילוי "הניצוץין וההארות", יש ללמידה ולהתיגע בה אך אין לימוד ערך בפני עצמו, אלא אמצעי לגילוי ההארה האלוקית. ביוון חסידי נסף ניתן לראות בליקוטי מוהרין, בפרק 'תורה', העוסקת בתיקון העולם עלי-ידי התפילה והتورה, מלמר ר' נחמן מברסלב:

"כִּי תְפִילָה הוּא בְּחִינַת חִידּוֹשׁ הָעוֹלָם, כִּי תְפִילָה הוּא שְׁמָמִין שֵׁישׁ מַחְדָּשׁ אֲשֶׁר בַּיָּדוֹ לְעֹשֹׂת בְּרַצְוֹנוֹ לְשָׁגֹות הַטָּבָע וּוּהוּ בְּחִינַת בְּרִיאָה בְּכֹוחַ. וְהַתּוֹרָה הוּא בְּחִינַת בְּרִיאָה בְּפּוֹעַל כִּי 'שׁ וְאַהֲרָה אַצְלוֹ אָמַן', אָמַן לְשׁוֹן פּוּעַל כִּי בְּתֹרּוֹה נִבְרָא הָעוֹלָם כִּי בְּתִפְלִילָה עָדִיּוֹן הוּא בְּכֹוחַ וְאַנוּ יוֹצָא אַל הַפּוּעַל עַד שָׁבָא אֶל הַתּוֹרָה שְׁהִיא בְּחִינַת בְּרִיאָה בְּפּוּעַל וְאַזְּיָן גָּעָשָׂה בְּקַשְׁתוֹ, עַל-יְדֵי שִׁיוּצָא מִהַּבּוֹא הַפּוּעַל".<sup>56</sup>

דבריו של ר' נחמן מגלים לנו טפח נוסף בהבנת ערכיה של התורה על-פי מדרשו, מכיוון שהتورה היא כלי האומנות של הקב"ה בבריאת העולם, הרי שגם כיום אשר בא אדם לבקש מהבורה שיעשה רצונו הכללי להשגת מבקשו אינו דוקא בתפילה שהיא עבודה הלב אלא דוקא בלמידה. לימוד התורה מופיע כאן ככלי להשגת הבקשה ולא כערך בפני עצמו.

אל מול המובאות שהבאו ממספריו החסידות העוסקות בהארות המאיירות מתוך הלימוד, במעטה יגיעה התורה ויחסי הgomlin בין לבין עבודה ה' בתפילה, הרוי שר' חיים מולוזין, תלמידו של הגאון מווילנא וממתנגדי החסידות, מביא את המדרש הנ"ל כחלק מפולמוסו נגד עבודה ה' כפי שהוא עוצבה בחסידות. בפתחתו לפסק י' בשער ד', שער שבו הוא מדבר על הערך העצמי של לימוד התורה, הוא קובע את העיקרונות הבא:

"ובשעת העסק והעיוון בתורה, ודאי שאין צריך אז לעניין הדרכות כלל בג"ל, שבהעתק והעיוון בלבד הוא דבוק ברצוינו ודיבورو יתברך, והוא יתברך ורצוינו ודיבورو חד".<sup>57</sup>

כלומר, לקירבה לקב"ה מגיעים עלי-ידי לימוד התורה, העיוון וההתעסקות בה, לא מכיוון שעלי-ידייה מגלים הארץ וניצוצות, אלא מכיוון שהتورה היא עצמה דבר ה' ורצוינו. ראייה לדבריו מביא ר' חיים מן המדרש שלנו וגרסאותיו הנוספות בווחר [שהובאו לעיל] תוך הדגשה בלתי פossible על ערכו וגדרותו של לומד תורה.

## סיכום – המסע שرك החל

במאמר זה הוצע 'مسע' אינטלקטואלי בעקבות מדרש אחד ממדרשי חז"ל. מהלך המחקר היה מן החוץ אל הפנים. ראשית נחקר המדרש על-פי הקשרו של תקופתו, התרבותות הרוחות והשפעותיהן על חז"ל, הוצעו גישות מחקריות שונות המציגות כל אחת בדרךה את ההקשרים, ה'קונטקסט' של יצירה זו. העמדת גישות מחקריות אלו אל מול הפרשנות המסורתית הביאה לדיוון משווה בין הגישה המחקרית לפרשנות המסורתית. בעקבות כך עלה הצורך לבחון את המדרש לא רק בהקשר של סביבתו אלא בעיקר בהקשר התרבותי היהודי. בחינה זו הכניטה אותנו "אל הקורש פנימה" לבירור תכני המדרש על-פי מקובלותו בזוהר והשימוש שעשה בו בספרות החסידות ומתנגריה. עיון ולימוד של פרשנים וחוקרים מתקופות שונות ועולםות שונות חקרו כאן בניסוי לעמוד על משמעותו ופירושו של מדרש אחד, ונראה שעדין רב המקומות ורחבת היריעה של כיווני הלימוד היכולים להאיר מדרש זה מכיוונים שונים וגישות שונות לדברי חז"ל "לא עליך המלאכה למגור ואין אתה בן חורין להבטל ממנה".

## הערות ומראי מקומות

1. יהודה טהעادر, חנוך אלבק, **בראשית רבתה, ג' כרכים, ירושלים, תשכ"ה** [טיום מהדורה ראשונה 1936].
2. יוסף היינמן, מבנהו וחלוקתו של מדרש בראשית רבתה, **בר-אילן ט, תשל"ב, עמ' 279-289.**
3. עפרה מאיר, מעשה העריכה בראשית רבה ובויקרא רבה, **תעדודה י"א, מחקרים בספרות האגדה, אוניברסיטת ת"א, תל אביב, תשכ"ג, עמ' 61-89.**
4. עפרה מאיר, **הסיטוף החדשני בבראשית רבתה, הקיבוץ המאוחד, תל אביב, 1987.**
5. לסקירה קצרה על מדרש בראשית רבה ומהדורות נוספות ראה: עפרה מאיר, **הסיטוף החדשני, פרק 3.2 'בראשית רבה', עמ' 57-75.**
6. מדרש זה נמצוא, בשינויים רבים, במקרים שונים בספרות חז"ל ובספרות מאוחרת יותר, למשל: תנומה בדור פרשת בראשית, "היה הקב"ה מביט בעולם ובורא את העולם", אל"יהו רבה כ"ט, "אמורה תורה אני הייתה כי אומנתו של הקב"ה", זוהר חלק א' דף ה' וудוד רביט.
7. A. Marmorstein, **The Introduction of R. Hoshaya to the First Chapter of Genesis Raba, The Louis Ginzberg Jubilee Volume**, Jewish Academy For Jewish Research, NY, 1945, pp. 247-252.
8. על פולמוסיהם של חז"ל נכתבו מחקרים רבים שא-אפשר למנותם כאן. אזכור מדרגים מהמרconiים שבחים הרטמן, **המקרא ומדרש בין חז"ל לאבות חכמיית**, תל אביב, 1992; בנימין אופנהימר, **מעמד הר סיני, הנבואה ובחירה ישראל בפולמוס חז"ל, חלק ח, תש"ם, עמ' 91-110**; אפרים אורבר, **תשובה אנשי ננווה והוויוכו היהודי נוצרי, דרשת חז"ל על נבייא ופירושו אוריגינס לשיר השירים והוויכוח היהודי נוצרי, מכנסים במקרא בטוטנות האגדה, ירושלים, תשמ"ג, עמ' 113-244**.
9. M. D. Herr, **The Historical Significance of the Dialogues between Jewish Sages and Roman Dignitaries Scripta Hierosolymitana, 22**, Jerusalem, 1971, p 123-150.
10. Roszalie Gershenson and Elieser Slomovic, **A second Century Jewish-Gnostic debate: Rabbi Jose ben Halafta and the Matrona, Journal for the Study of Judaism, Vol. XVI, no.1. Leiden 1985.**
11. וראה שם בהערות לביблиוגרפיה מקיפה לנושא באנגלית.
12. גרשון ושלמוביץ, **שם, עמ' 10.**
13. בנימין זאב בכיר, **אגרת אמרואי ארץ ישראל, כרך ראשון - חלק ראשון**, תרגום א. ז. ר宾נוביץ, תל אביב, תרפ"ה, עמ' 108, הערה 2.
14. **מוריה נבוכית, חלק ב', פרק ו.**
15. אפרים א. אורבר, **חז"ל טרי אמרות ודעות ירושלים, תשכ"ט, עמ' 178-175**, כל היציטוטים להלן ממש.

- .12. א. אפטובייצ'ר, בית המקדש של מעלה על פי האגדה, מקורה בטהורות חזנודה, ירושלים, תשמ"ג, פרק שmini – יחס ההשכפה לתרבות הרוחניים ותורת התאמאה, עמ' 273-277.
- .13. אורברך, אמונות דראות, עמ' 175.
- .14. Irving Jacobs, **The Midrashic Process - Tradition and Interpretation in Rabbinic Judaism**, Cambridge University Press, 1995, pp 12, 82.
- .15. הקבלה זו נמצאת במקומות רבים ביניהם: ספרדי דברים א', תלמוד בבלי ערובין דף ס"ד: ראש השנה יז. מדרש משלוי פרק ב', פס' י' ועוד.
- .16. Henry A. Fischel, "The Transformation of Wisdom in the World of Midrash" in Robert I. Wilken Ed. **Aspects of Wisdom in Judaism and Early Christianity**, Notre Dame Indiana, 1975, pp. 67-101.
- .17. David H. Aaron, **Polemics and Mythology: A Commentary on Chapters 1 and 8 of Bereshit Rabba**, 1991, Dissertation, Brandeis University,
- .18. בספר בן סירא, למשל, ניתן למצא "לפנינו כל נבראה חכמה וערמת תבונה מעולם" [א, ד] ועוד מקומות נוספים שם ובספר חכמת שלמה.
- .19. ארון, שם, עמ' 80. עוד לבירור סוגיות היהדות והגנוסיס, ראה: יוסף דן 'גנוסיס יהודית' בתוך הנ"ל 'על הקדושה', ירושלים, תשנ"ח, עמ' 202-223.
- .20. הרב אריה הנדרל, פרשנות שפת אמת למדרש, **בראשית רבבה א'**, א', המעים כ"ח, א'.
- .21. שם, עמ' 7, עמ' 3-22.
- .22. ראה למשל **בראשית רבבת**, פרשה ח', **ילקוט שמעוני**, רמז ב', **אליהו רבבת**, פרשה כ"ט.
- .23. גם בשדה המחקר נדחות כיוום הגישות הרואות באגדה וברכבייה את חותמן הבורר של תרבויות זרות: במאמרו The Narrative Aggadaas Seen from the Greco-Latin Perspective, JJS, Vol XLV no1. Oxford 1994 p. 52-70 מראה Adam Kramer שהטענות של חוקרים כא. הלוי וא. בירמן, בין השאר, לגבי האימוץ של דרכיו פרשנות יוונית ע"י בעלי האגדה אין עומדות במחבן של בדיקה מעמיקה. ספר נוסף, הטוען ליחידיות של הווות התרבותית-לאומית של חוליל אל מול התרבותות שיטיבם, היוצא מנקודת מושען אנתרופולוגית הוא:
- Sacha Stem, **Jewish Identity in Early Rabbinic Writings**, Leiden 1994
- .24. ארון, שם, בהקדמה עמ' 1.
- .25. לדוגמה עדכנית העוסקת במחקר בן זמנו בתחום אחר, ראה, יהודה באואר, "החלתי לכתוב באנגלית", מוסף הארץ, 20/2/98.
- .26. אברהם בן אשר, **טרר אוור חשבל** – כולל ביאור המדרשים הנדרשים חז"ל ברבה בחמישה חומשי תורה ובחמש מגילות, ווציאה שחת' ה'הרנינו ליצירה' [שכ"ז], מהדורות צילום ברוקלין תשנ"ב; אברהם בן אשר היה אחד מחממי ארץ-ישראל שפעל באזור צפת לפני כמאתיים שנה.
- הנדרל, הערה 19, עמ' 8.
- .27. בתוך **תורת משה**, **דוזשים**, פירושים וביאורים לחמשה חומשי תורה מהרב הגדול בענקים ויבנו משה אלשין צוק"ל, נדפס לראשונה שג"ג, יובל בעריכת חדרה ע"י מכון לב שmach, ירושלים, תש"ז, כרך א'.
- זהדר, פרשת תרומה, דף קס"א, א'.
- .29. הנדרל, **שפת אמת**, עמוד 8.
- .30. מעין זה ניתן למצוא בזוהר בשלוח ס' ע"א: "וְאַוְלִימָנָא דְקוֹדֵשׁ אֲבִיךְרִי", מאידך אנו מוצאים בזוהר צורך לסייע עמדת ז', כפי שמוופיע בפרשת תרומה דף קס"א: "וְעַל דָא קוֹדֵשׁ אֲבִיךְרִי הוּא מִסְתְּבָל בָה וּבָרָא" עלמא, לאו דאווריתא ברא עלמא אלא קוֹדֵשׁ אֲבִיךְרִי הוּא באסתכלותא דאווריתא ברא עלמא.
- הנדרל, שם, עמ' 9.
- .32. **שפת אמת**, לפרשת בראשית, תרמ"ה.
- .33. ר' נחמן מברסלב, **ליקוטי מזרחי**, מהדורה קמא, סימן ח' אות ז'.
- ר' חיים מוויזן, **נפש החיות**, פרק י'.
- .35.